

6 December 2012 Acts updated to 1 December 2012

The updating to the legislative corpus at 1 December 2012 concerns current updating operations described in the first paragraph of section 3 of the Act.

Note: The texts forming part of the *Compilation of Québec Laws and Regulations* are to be considered as continually updated laws and regulations. In that perspective, the use of "R.S.Q." and "R.R.Q." is no longer warranted. The *Service de refonte des lois et des règlements* has removed those abbreviations in laws and regulations forming part of the *Compilation* if they appear before the alphanumeric designation. (See the new policy on citations of laws and regulations)

**8 November 2012 Acts updated to 1 November 2012
except C-25.1 and M-19, updated to 5 November 2012**

The updating to the legislative corpus at 1 November 2012 concerns current updating operations described in the first paragraph of section 3 of the Act and the following:

| <i>Modifications under the second paragraph of section 3 of the Act respecting the Compilation of Québec laws and regulations</i> | | |
|---|---|------------------------------------|
| Title of Act | Provision modified | Nature of the modification |
| Cultural Heritage Act (c. P-9.002) | s. 52, par. 2 (reference to «Immigration Act» replaced by «Immigration and Refugee Protection Act») | Correction of reference to the Act |
| Animal Health Protection Act (c. P-42) | s. 55.30 («transferable» replaced by «assignable») | Harmonization with Civil Code |

18 October 2012 Acts updated to 1 October 2012

The updating to the legislative corpus at 1 October 2012 concerns current updating operations described in the first paragraph of section 3 of the Act and the following:

| <i>Modifications under the second paragraph of section 3 of the Act respecting the Compilation of Québec laws and regulations</i> | | |
|---|---------------------------|-----------------------------------|
| Title of Act | Provision modified | Nature of the modification |
| Highway Safety Code (c. C-24.2) | s. 592 (1st paragraph) | Quality of language |

Note: The texts forming part of the *Compilation of Québec Laws and Regulations* do not become, because of their inclusion, "revised" texts; they are to be considered simply as continually updated laws and regulations. In that perspective, the use of "R.S.Q." and "R.R.Q." is no longer warranted. The *Service de refonte et de mise à jour* has removed those abbreviations in laws and regulations in force if they appear before the alphanumeric designation.

7 September 2012 Acts updated to 1 September 2012

The updating to the legislative corpus at 1 September 2012 concerns current updating operations described in the first paragraph of section 3 of the Act.

2 August 2012 Acts updated to 1 August 2012

The updating to the legislative corpus at 1 August 2012 concerns current updating operations described in the first paragraph of section 3 of the Act.

6 July 2012 Acts updated to 1 July 2012

The updating to the legislative corpus at 1 July 2012 concerns current updating operations described in the first paragraph of section 3 of the Act and the following:

| <i>Modifications under the second paragraph of section 3 of the Act respecting the Compilation of Québec laws and regulations</i> | | |
|---|------------------------------------|---|
| Title of Act | Provision modified | Nature of the modification |
| An Act respecting insurance (R.S.Q., c. A-32) | s. 309 (2 nd paragraph) | Error of reference (298.15 must read 298.14) |
| An Act respecting administrative justice (R.S.Q., c. J-3) | Schedule II (par. 2) | Concordance with the Act (an immovable replace by a property) |

**13 June 2012 Acts updated to 1 June 2012
except I-3, updated to 1 May 2012**

**As at 22 June 2012, I-3 updated to 1 June 2012.*

The updating to the legislative corpus at 1 June 2012 concerns current updating operations described in the first paragraph of section 3 of the Act and the following:

| <i>Modifications under the second paragraph of section 3 of the Act respecting the Compilation of Québec laws and regulations</i> | | |
|---|---------------------------|-----------------------------------|
| Title of Act | Provision modified | Nature of the modification |
| Charter of Ville de Montréal (R.S.Q., c. C-11.4) | s. 127 | Error of reference |
| An Act respecting the sectoral parameters of certain fiscal measures (R.S.Q., c. P-5.1) | Schedule C, s. 5.9 | Paragraph numbering corrected |

3 May 2012 Acts updated to 1 May 2012

The updating to the legislative corpus at 1 May 2012 concerns current updating operations described in the first paragraph of section 3 of the Act.

4 April 2012 Acts updated to 1 April 2012

The updating to the legislative corpus at 1 February 2012 concerns current updating operations described in the first paragraph of section 3 of the Act and the following:

| <i>Modifications under the second paragraph of section 3 of the Act respecting the Compilation of Québec laws and regulations</i> | | |
|---|---------------------------|--|
| Title of Act | Provision modified | Nature of the modification |
| An Act respecting the sectoral parameters of certain fiscal measures (R.S.Q., c. P-5.1) | Schedule C, s. 5.8 | Correction of title and reference of Act |

7 March 2012 Acts updated to 1 March 2012

The updating to the legislative corpus at 1 March 2012 concerns current updating operations described in the first paragraph of section 3 of the Act.

9 February 2012 Acts updated to 1 February 2012

The updating to the legislative corpus at 1 February 2012 concerns current updating operations described in the first paragraph of section 3 of the Act and the following:

| <i>Modifications under the second paragraph of section 3 of the Act respecting the Compilation of Québec laws and regulations</i> | | |
|---|---------------------------|--------------------------------------|
| Title of Act | Provision modified | Nature of the modification |
| Financial Administration Act (R.S.Q., c. A-6.001) | Schedule 3 | Concordance with the Act C-73.1 |
| Code of ethics and conduct of the Members of the National Assembly (R.S.Q., c. C-23.1) | s. 114 | Correction of coming into force date |
| Securities Act (R.S.Q., c. V-1.1) | s. 307.2, par. 4 | Faulty numbering corrected |

23 January 2012 Acts updated to 1 January 2012
except I-3, updated to 1 December 2011*

**As at 3 February 2012, I-3 updated to 1 January 2012.*

The updating to the legislative corpus at 1 January 2012 concerns current updating operations described in the first paragraph of section 3 of the Act.